

EDITORIAL

El Desvío de la Carretera Internacional

RECIENTEMENTE anunció oficialmente el Supremo Gobierno de la República que ha alterado la ruta de la Carretera Internacional a fin de que vaya lo más cerca posible de la costa. Es decir, esa vía ya no irá a salir directamente a Pasaquina como se proyectaba al principio, sino que al Puerto de La Unión. De este último lugar saldrá una vía suplementaria a Pasaquina. Este cambio se ha hecho para que la carretera esté conectada con los puertos del país y facilite cualquier transporte que se haga por las vías marítimas. Esta corrección del antiguo trazado de la Carretera Internacional no retrasará en nada su construcción que está bastante adelantada en la actualidad. Dentro de muy poco tiempo se dará impulso a los trabajos viales, porque se desea terminar cuanto antes el tramo San Miguel-frontera hondureña, último que falta en El Salvador.

Con el dinero que va a facilitar el Export-Import Bank de Washington, D. C., se financiarán los trabajos de los kilómetros que faltan del tramo de la Carretera Internacional, aumentando el número de trabajadores para finalizar cuanto antes la obra. También se va a ocupar parte de ese dinero para compra de maquinarias y herramientas para el servicio de la misma, pues las que se ocupan actualmente ya no son suficientes para dar cumplimiento a la obra. Estamos, pues, en vísperas de acontecimientos trascendentales, porque la Carretera Internacional despeja los horizontes del país y hace efectivo el acercamiento no sólo comercial y turístico de nuestro país con los demás del Continente, sino también facilita las relaciones amistosas, tan necesarias en estos tiempos en que los pueblos buscan los medios de identificarse en toda forma entre sí.

Las zonas cafetaleras y agrícolas de Usulután, Jucuapa, Santiago de María, Berlín y otras van a ganar cien por ciento con el desvío de esta gran arteria comercial, pues les pasará a las puertas y esto facilitaría el transporte de esa gran producción de tan ricas zonas. Viene también la Vía Internacional a dar posibilidades a los hombres de negocios para que estudien la conveniencia de reabrir el Puerto de El

Triunfo, que tan magníficas perspectivas ha ofrecido siempre. La Unión ganará asimismo, porque no quedará aislada sino vinculada directamente con todos los centros vitales de la República. La Carretera Internacional y la vía férrea van a dar vida a aquella región que por muchos motivos tiene un gran porvenir, no sólo comercial sino estratégico y militar, pues en el Golfo de Fonseca se puede establecer una base naval de primer orden.

La vía auxiliar que parte de esta capital hacia la ciudad de Zacatecoluca adquiere halagadoras perspectivas con este cambio de ruta de la Vía Internacional Panamericana. Con poco trabajo se puede prolongar hasta las márgenes del Lempa y de allí a San Miguel. Si estudiamos esta ruta encontraremos que tiene gran importancia para las comunicaciones entre Oriente, la parte Sur del país y esta capital. Los pueblos por donde pasa son todos emporios de riqueza y de prosperidad. La agricultura, la ganadería, la pesca y otras industrias más se han desarrollado en esas regiones y necesitan buenas carreteras para poder llevar tales productos a los centros de consumo. Todo el país quedará de esta manera perfectamente unido por buenas vías de comunicación troncales que facilitarán el desarrollo de las fuerzas vivas y el progreso en general. Si a todo esto agregamos que el gran puente colgante sobre el Paso de San Lorenzo, en el Río Lempa, está en vísperas de concluirse, las cosas varían y hacen prever días mejores para Cuscatlán. Y hay razón para ello, las vías de comunicación son lo más importante de todo pueblo. Un país que no tiene carreteras en buen estado tiene que atrasarse y vivir en pobreza, pues de nada le servirá que sus tierras sean fértiles, que sus hombres sean activos, porque les faltará lo principal que son las buenas carreteras. Por eso el Supremo Gobierno que preside el señor General don Maximiliano Hernández Martínez, ha puesto tanto empeño en construir una moderna red de carreteras. El no ha omitido ningún sacrificio para llevar a la realidad este hermoso sueño que al par que le da honra, propicia la felicidad de las familias nuestras.

Observación y Despacho de la Mantequilla Enlatada

(Concluye)

La acidez aumenta lenta pero continuamente después que casi todas las bacterias y las levaduras han desaparecido.

Las porciones calentadas de mantequilla empacada en latas quedan inalterables, mientras que otras porciones de la misma mantequilla no calentadas, pero adicionadas de antiséptico aumentan en acidez. Por eso parece probable que se trata aquí de encimo lipolítico.

La levadura Torula-T, que puede ser considerada como el tipo de los organismos facultativamente anaerobios, que se encuentran en la mantequilla, produce un encimo lipolítico.

La mantequilla batida de crema esterilizada y mezclada con este micro-organismo aumenta notablemente en acidez, mientras que la mantequilla de control no mezclada queda alterada.

El encimo encontrado por Mafan y Gillet en el leche de vaca aumenta sensiblemente la acidez de la mantequilla.

La mantequilla preparada con la crema esterilizada, a la cual se le adjunta un antiséptico, queda sin cambio, mientras que la mantequilla preparada con otra porción no esterilizada de la misma crema y a la cual se le adjunta una cantidad de formol, lo suficiente para evitar el desarrollo de los micro-organismos, aumenta considerablemente en acidez.

El resultado de las investigaciones, muestra que es necesario buscar la causa de los cambios que ocurren en la mantequilla empacada en latas y que consiste en una acidez que proviene de la actividad de un encimo, ya sea que este encimo sea una secreción de la ubre de la vaca, o bien que sea producido por algunos micro-organismos.

Parece también posible por los mismos factores—que el encimo lipolítico de la leche, en participación con las levaduras de los encimos producidos por ellas, sean responsables del gusto de pescado que adquiere la mantequilla empacada en los recipientes más grandes y no herméticamente cerrados. Pero esta suposición es necesario que sea averiguada. En un experimento, dice el señor M. Louis Dupont, la mantequilla salada al 2 por ciento de crema pasteurizada puesta en latas de metal con tapadera soldada y exportada a América y Extremo Oriente, volvió a Francia después de 6 meses casi en el mismo estado.

Esterilización de las latas

Después de haberlas calentado en un autoclave a una temperatura superior de 100°, se las deja enfriar por la parte alta donde se abre, a fin de que las impurezas se depositen allí.

Es aconsejable agitarlas energicamente durante el enfriamiento alrededor de 32° la temperatura de la solidificación para conducir al estado de emulsión los diversos principios que se separan y que componen la mantequilla y para recomstituir a su estado primitivo. Después se dejan las latas enfriarse completamente. Pero así se vuelven a mezclar las impurezas que se encontraban asentadas. Finalmente, se conservan las latas en un lugar fresco.

Desagradablemente después de esta esterilización por el calor a una alta temperatura, la mantequilla no tiene más su característica de mantequilla fresca. Sufre alteraciones en el gusto. El alimento se desnaturaliza y a veces adquiere un sabor picante. Simplemente su licuación o fusión de un producto que no es aceptado para la mesa.

PROCEDIMIENTO BREON

Se mide la mantequilla en latas de hierro blanco (hojalata) y se le recubre de una ligera capa de ácido tartárico o de una solución compuesta de 4 gramos de ácido acético y 2 gramos de bicarbonato de sodio. Los dos ingredientes dan un gas carbónico y tartárico de sodio. Después se solda la lata.

Algunos químicos han propuesto que no se emplee el ácido tartárico. De estos ensayos, E. Rigaut ha sacado como consecuencia que 2 gramos de este ácido por cada lata, conteniendo un kilo de mantequilla, son más que suficientes para cubrir la superficie correspondiente a la tapadera.

Una variación de este procedimiento consiste en rodear la mantequilla con un licor conservador formado de una mezcla de 6 gramos de ácido tartárico y de 6 gramos de bicarbonato de sodio disueltos en un litro de agua. Según algunos, ocurre que cuando la operación se ejecuta rápidamente, se forma una atmósfera de gas carbónico que se opone a la fermentación y a la saturación de los ácidos grasos volátiles odorantes a medida que se producen, porque éstos se combinan con el sodio de bicarbonato en exceso. Se podría así pretender de conservar a la mantequilla en toda su frescura, durante dos meses aproximadamente en una temperatura de 15 a 20 grados.

J. Jean propuso reemplazar el ácido tartárico y el bicarbonato de sodio por el agua gasificada con gas carbónico líquido. Se podría así recurrir al agua de Seltz de los fines.

Una controversia se suscitó con respecto al gas carbónico que resulta de la acción del ácido tartárico sobre el bicarbonato de sodio o del agua que contiene dicho gas. Este úl-

timo, se dice, no es antiséptico. Se necesitan agentes energicos para evitar la formación de ácidos grasos libres en la mantequilla.

Es seguro que se oponen a la oxidación de los cuerpos que le rodea tendiéndolos al abrigo del contacto del oxígeno del aire exterior. Pero en el caso del agua conteniendo ácido tartárico y bicarbonato de sodio, será necesario soldar la tapadera de la lata antes de que se efectúe cualquier reacción para evitar la salida de una gran parte del gas, lo que casi no es posible.

Es posible que Breón haya deseado simplemente recubrir la mantequilla antes de soldar la tapadera con una ligera capa de tartárico de sodio.

Expédition

En cualquier forma que sea, las latas preparadas se limpian cuidadosamente con aserrín de madera, papel fino, etc. Se construyen para el efecto brochas anulares que dan vuelta a gran velocidad donde se los coloca. Saliendo después muy brillantes.

Sin buscar un lujo excesivo, no es menos cierto que la forma de presentar el contenido, contribuye en gran parte a su fácil venta. Así también, a menudo se tinte la mantequilla con soluciones colorantes. Se les pega etiquetas con varias indicaciones, tales como la marca, lugar de origen, nombre de exportador y si es necesario el peso garantizado.

Para su transporte, las latas se arreglan en cajas de madera blanca empacadas en aserrín o viruta de madera en todos los huecos de ellas, todas de "rix" secas, polvo de corcho y toda otra clase de cuerpos aisladores.

Las cajas, una vez que se han llenado, no deberán ser demasiado pesadas para facilitar su manipulación. Su tamaño común es de 1 metro de largo por 50 cm. de ancho. A veces se arman con cintas de acero.

LA SOCIEDAD.....

(Viene de la 4 Pág.)

go de doña Aline de Bloom. El doctor Carlos Lardé, presidente de la Cruz Roja Salvadoreña, ha trazado un programa para un curso de Primeros Auxilios que se dará a las personas que se han inscrito para él y que contendrá los puntos siguientes:

1.—Historia de la Cruz Roja Internacional. Comité Internacional de Cruz Roja. Liga de Sociedades de la Cruz Roja. Sociedades Nacionales. Principios e ideales de la Cruz Roja.

2.—Definiciones de Primeros Auxilios. Objeto de su Enseñanza. Principios Generales.

3.—Elementos de Anatomía y Fisiología del Cuerpo Humano.

4.—Apositos.

5.—Vendajes.

6.—Heridas a) Variedades. b) Infecciones.

c) Primeros Auxilios en el tratamiento de ellas.

7.—Hemorragias.

8.—Shok.

9.—Heridas que deberán ser tratadas inmediatamente por el médico.

10.—Respiración artificial.

11.—Lesiones de huesos, articulaciones y músculos.

12.—Lesiones producidas por el calor.

13.—Venenos.

14.—Causas de la pérdida del conocimiento.

15.—Tratamiento de los accidentes más comunes.

16.—Transportes de pacientes.

17.—Equipo para primeros auxilios.

Los dos primeros puntos estarán a cargo de doña Margot de Wilson y se darán en la Legación Americana de 10 a 12 de la mañana a los diferentes grupos. Los puntos contenidos entre los números 3 y 15, inclusive, los desarrollará el doctor Carlos Chamorro Benard en el Hospital Bloom, y los dos últimos estarán a cargo del doctor Manuel Escalante Rubio, por tener el mencionado médico amplia experiencia sobre el particular adquirida en los campos de batalla del Chaco entre Paraguay y Bolivia.

Hasta ahora se han inscrito para esos cursos las siguientes personas: doña Teófila de Evans, doña Ana María de Drexel, doña Francisca v. de Mugdán, doña Margot de Alcaine, doña Atargracia de Dueñas, doña Ana de Cabrera, doña Eva Duke de González, doña Julia P. de Meardi, doña Noemí Duke, la señorita Lydia Batres, doña Miriam de Dutra, doña Maritza de Regalado, doña Mercedes de Zaldaña, doña Ana de Harth, Mrs. H. G. Almsworth la señorita Noemí Wilson, doña Carmela v. de Alfaro, doña Carmencita de Alvarez, doña Berta de Vilanova, doña Cecilia de Alvarez, doña Leidy de Sagrera, doña Luisa de Jáuregui, doña Flora de Wilson, doña Leonora de Sola, la señorita Elenita Alvarez, la señorita Angellita Castro Ramirez, doña Maritza de González, la señorita Maritza Morales, doña Mila Alvarez de Trigueros, doña Mila de Matamoros, doña Adelaida de Imberton, doña Victoria Selva, doña Marjorie de Gallegos, Mrs. Robert Christian, y las señoritas Pachita Tennant, Noy Méndez, Rosita Mejía y Eugenia Palomo.

EL ENORME EJERCITO DE LOS INSECTOS

Ya estamos aquí para tratar acerca de la que, inquestionablemente, es la división más grande del reino animal, tanto en el número de las especies o diferentes clases, como en la cantidad de animales que la forman.

Es bueno, antes de entrar en materia, que recordemos a nuestros lectores que existen más de un millón de especies conocidas, de las cuales cuando menos medio millón han sido clasificadas y estudiadas en todas sus características. Sin embargo, los sabios de las diversas partes del mundo no se encuentran satisfechos, y prosiguen sus investigaciones para poner en guardia contra los ataques de estos peligrosos animales que llamamos insectos. Por lo tanto, no hay una sola persona en el mundo que conozca todas las especies de insectos que existen en el mundo.

Contrario a lo que sucede con casi las demás formas de vida animal, los insectos, cuando salen de los huevecillos, no tienen ninguna semejanza con las hembras que produjeron dichos huevecillos. Cuando un pajarillo sale del cascarón; o cuando nace un gatito o un niño, todos tienen una semejanza más o menos aproximada con sus padres, pero una oruga que sale del huevecillo de una mariposa o de una polilla, no tiene ningún parecido con sus padres; ni tampoco los gorgojos que salen de los huevecillos de las moscas caseras, tienen la más remota semejanza con sus progenitores.

DIVIDIDOS EN TRES PARTES

Sin embargo, en una de las etapas de la vida de los insectos, la que se conoce como final y perfecta, estos toman el parecido con la madre que puso el huevecillo. Además, los insectos todos tienen ciertos puntos de semejanza, no importa a la especie o especies a que pertenezcan. Tienen el cuerpo dividido en tres partes bien definidas, a saber: la cabeza, el tórax y el abdomen, tienen seis patas, ni una más ni una menos; y la mayor parte llevan alas, bien sean cortas o grandes que, cuando no las emplean para volar, las pliegan y las meten debajo de un par de altras o cajas para las alas.

Qualquiera tiene gran facilidad para ver sin el menor esfuerzo las alas en las mariposas, en las polillas o en las libélulas, pero son menos visibles en el caso de los escarabajos y las tijeretas, a menos que el insecto se encuentre volando de verdad. Es un espectáculo maravilloso contemplar una tijereta después de haber volado, que pliega sus alas cuidadosamente con ayuda de sus tenazas, que se hallan en posición curvada por encima del cuerpo, encajándolas con toda pleritud debajo de las cajas de las alas a que antes nos referimos.

Ahora bien, es bueno, que nuestros lectores sepan que se llaman metamorfosis los cambios a través de los cuales tiene que pasar el insecto de una etapa a otra de su existencia. Metamorfosis es una palabra griega que quiere decir transformación o cambio de forma.

Algunos insectos pasan por dos de estos cambios después de haber salido del huevo, y hay otras especies que únicamente tienen que sufrir uno de estos cambios. Por ejemplo, las polillas y las mariposas, salen primero de los huevecillos como orugas o cartapellares y en seguida cambian para convertirse en crisálidas hasta que, a la larga, se convierten en adultos alados como los que todos conocemos. Esta serie de cambios es conocida en el mundo científico como una metamorfosis completa, y decenas de millares de especies tienen que pasar por todas las etapas que hemos mencionado.

Pero hay también otras clases de insectos, como por ejemplo los saltamontes y las libé-

NINGUNA DE LAS DIVISIONES DEL REINO ANIMAL PUEDE COMPARARSE CON LOS INSECTOS, TANTO EN EL NUMERO DE LAS ESPECIES COMO EN LA CANTIDAD QUE LO FORMA, PUES EXISTEN MILLONES DE AQUELLA SOBRE ALGUNAS DE LAS CUALES PASAMOS A HABLAR A CONTINUACION.

lulas o caballos del diablo, que no tienen que pasar a través de estas etapas, sino que salen de los huevecillos teniendo alguna semejanza con sus padres, salvo que en la primera edad carecen de alas, que al cabo de poco tiempo les salen y entonces sí son completamente iguales a sus progenitores.

La etapa en que los insectos toman la forma de oruga se conoce en el mundo de la ciencia como etapa larval, y la etapa de crisálida se llama etapa pupal, mientras que la etapa perfecta o final se llama etapa de imago. La palabra larva es latina y quiere decir duende o espectro; pupa también es palabra latina, que significa muñeco o títere; y la palabra imago también tiene el mismo origen y quiere decir imagen. En las otras clases de insectos que no tienen que atravesar sino tres etapas en la vida, estas etapas son: del huevo, de la ninfa y del adulto. Ninfa es una palabra que quiere decir, aplicada a este caso, algo así como novia o prometida.

Por regla general es en los estados larval o ninfático es que el insecto se desarrolla y come más que en otras ocasiones. Son sus épocas en que se muestra más destructor. También durante esta etapa es cuando tiene lugar el crecimiento decisivo, cuando adquiere las mismas características que sus padres y se convierte en adulto, no aumentando ya entonces en tamaño. Las mosquitas caseras, por ejemplo, no son en realidad animales pequeños, sino que se trata de insectos que no comieron lo suficiente para desarrollarse y que se quedaron enanas, como si siguieran en el estado larval de que hemos hablado antes. Los insectos que en esta etapa no se encuentran en condiciones de obtener cantidades adecuadas de alimento para satisfacer sus necesidades, no crecen, sino que quedan enanas y en tal forma siguen hasta lo que antes hemos llamado el estado perfecto. Posteriormente aunque consuman todo lo que encuentren seguirán siendo insectos pequeños y despreciables.

La etapa pupal que sigue a la etapa larval comprende un período estacionario en el que el insecto no come nada, pero aunque no hay crecimiento en el estado pupal, interiormente

EL VENTILADOR MAS COSTOSO DEL MUNDO

Los ingenieros de los Laboratorios de la "Bell Telephone", han demostrado recientemente la vibración material de los cristales de cuarzo, por medio de los cuales se controlan las estaciones de radio.

Estas vibraciones tienen una amplitud infinitamente pequeña, que se valúa en 25 micrones. El objeto de su demostración fue volver perceptible a la simple vista estas vibraciones.

El dispositivo consistió en proyectar una columna delgada de humo sobre un cristal de cuarzo que se hacía oscilar por medio de la aplicación de una corriente eléctrica. A pesar de lo infinitamente pequeño de las vibraciones, cuya amplitud se puede estimar en la de una capa de aire que contenga sólo ocho átomos (supuestos en columna vertical, y en las condiciones que se encuentra el aire atmosférico); las partículas de humo fueron impulsadas con una velocidad de poco más de 5 metros por segundo.

del insecto se verifican algunos cambios que alteran por completo el aspecto y las costumbres del insecto.

Es interesante recoger algunas orugas y colocarlas en una caja o recipiente adecuado con suficientes cantidades de comida, para tener ocasión de observar las costumbres que tienen estos animales para comer, así como el crecimiento gradual hasta llegar a la etapa pupal. No transcurre mucho tiempo sin que veamos que estas larvas se convierten en animales alados, y que aunque no pueden emprender el vuelo porque se encuentran encerrados, no tardamos en verlos que comienzan a poner sus huevecillos. Más tarde, de los huevecillos y si las condiciones son favorables, las pequeñas orugas se crían admirablemente y si se les proporciona alimento suficiente crecen, procedimiento que se repite una y otra vez en este extenso mundo de los insectos.

Los insectos se cuentan entre los enemigos más encarnizados de los hombres y los animales. Es cierto que contamos con algunos insectos que son de gran utilidad al hombre, como la abeja y el gusano de seda, los que nos proporcionan productos a la vez que útiles valiosos, pero no cabe duda que no existe ninguna exageración al afirmar que los insectos, como conjunto, son un verdadero azote para la humanidad.

Muchos de los insectos tienen la costumbre de devorar las cosechas que el hombre ha sembrado para sus necesidades y para el sostenimiento de sus animales domésticos. Otros insectos son muy dañinos porque se convierten en parásitos dentro o fuera de los cuerpos del hombre y los animales. Otras especies, como los mosquitos y las moscas tsé-tsé, son conductores de gérmenes que originan en muchas ocasiones la muerte.

(Continuará)

INAUGURA.....

(Viene de la 4a. Pág.)

ciados, que el destino señaló a sufrir el más cruel de todos los males conocidos.

El mismo día de mañana, a las 7 en punto, tendrá de nuevo abierta, modernamente equipada, nuestra clínica para el diagnóstico precoz del mal, miles de seres van a ser beneficiados y cumpliendo vosotros con aquella antigua máxima: "Haz bien y no repares a quién", ignoraréis cuán valiosa fue vuestra ayuda y contribuiréis a devolver a la Sociedad: Madres, hermanos, hijos y ciudadanos útiles a la familia y a la Patria.

Como se dijo, vosotros ignoraréis todo eso, pero ellos subirán no olvidar vuestro noble ruego de desprendimiento; porque vuestros nombres además de quedar grabados en sus corazones, los hemos hecho escupir en una placa que por siempre, les mantenga vivos, los nombres de aquellos, que sin más interés que el bien común han donado todo el material que positivamente ayuda a liberar de tan maligna afección.

Sólo réstame agregar a los agradecimientos de esta Institución, mi voto de gratitud personal, por la manera tan gentil con que respondisteis al llamado que yo os hice, y en nombre de todos esos desgraciados, yo os doy las gracias.—HE DICHÓ".

LOS TEATROS NACIONALES son Teatros del Estado que trabajan exclusivamente para la beneficencia. Todo salvadoreño está en la obligación de ayudar a esta empresa nacional cuyo objeto es hacer el bien al país.

RADIOS MUNDIALES

NUEVA YORK, 3.—La radio de Londres anunció hoy que, según informaciones recibidas en aquella ciudad, Hitler envió precipitadamente 20 divisiones de tropas frescas, estocadas, al frente ruso, desde los países ocupados por Alemania. Según la BBC, los generales alemanes aconsejaron a Hitler que tal medida era esencial para contener la ofensiva de los rusos. Se agrega que las unidades alemanas enviadas incluyen la 164a. de Infantería, de guarnición en Grecia, y la 208a. división que guarnecía Polonia.

CHUNGKING, 3.—Fuentes militares chinas dijeron hoy que ha sido avistado, pasando por Formosa, frente a la costa de Amoy, un convoy nipón compuesto de 69 barcos, entre ellos 21 transportes y 41 barcos de guerra. Se cree que las graves pérdidas en hombres sufridas por los japoneses en el Pacífico ha hecho necesario el envío de estos refuerzos. Las mismas fuentes aseguran tener informes de que varias divisiones niponas que viajaban en dirección sur en el ferrocarril Teintan-Pukow el 22 de enero, recibieron inesperada orden de dirigirse a Teintan, que es el puerto de Tainan, donde embarcaron con rumbo desconocido. Al parecer los japoneses están concentrando también fuerzas en Shanghai para enviarlas a distintas partes del teatro de la guerra, a medida que las circunstancias así lo exigen. Un alto militar chino manifestó hoy a los periodistas que se sabe que los japoneses están preparando una ofensiva en gran escala contra Birmania, atacando desde el norte de Thailandia, (Siam).

NUEVA YORK, febrero 3.—Resumen de la situación internacional: Los despachos de guerra describen a los ejércitos rusos y alemanes intensificando la lucha que han trabado en "competencia contra la primavera" y en la cual el ejército rojo está realizando el maximum esfuerzo por apastar el poderío ofensivo alemán antes que Hitler esté en capacidad de lanzar su ofensiva de primavera en Singapur, la artillería británica se halla empeñada en un violento duelo con los cañones japoneses al través del estrecho de Johore. Los japoneses afirman que cuentan ahora con 200,000 hombres en Malaya listos para lanzar el ataque contra los defensores británicos de Singapur cuyo número se desconoce. Algunos círculos autorizados de Singapur aseguran que los japoneses han alistado sus planes para asaltar la base al través del estrecho. Melbourne informó que se ha ordenado el oscurcimiento como medida de precaución en Sydney. Batavia informa que la ofensiva nipona disminuye a lo largo del río Salween pero se teme un movimiento de flanco que al norte de Moulmein. El Cairo informa que los británicos se retiraron de la región de Jebel Adkar. Los despachos de Roma anuncian que los aviones británicos atacaron Nápoles y Palermo. Un vocero militar informa que en el frente oriental los ejércitos alemanes y rusos han intensificado sus esfuerzos para lograr sus objetivos antes que llegue la primavera. El ejército soviético procura trabar lucha y destruir los principales ejércitos alemanes antes que estos puedan lanzar su ofensiva de primavera mientras las legiones hitleristas tratan desesperadamente de proteger al grueso de sus tropas a fin de prepararlas para la ofensiva. La finalidad del comando ruso es aniquilar a los alemanes antes que puedan llegar a sus objetivos inmediatos; la segunda y tercera línea de defensas que el Krasnaya Svezda afirma han sido conquistadas en estos momentos. Los rusos siguen atacando reclamente en el frente de Kharkov y se anunció que reanudaron la ofensiva contra Tiganrog y la línea del río Mius. Aunque se admitió que Feodosiya, en Crimea, fue evacuada se declaró que los rusos conservan la cabecera de puente en la península de Kerch y Sebastopol de manera que han colocado a los alemanes entre, los dientes de una gigantesca tenaza. Se informa que en el frente del Lago Ilisa se libró un sangrienta batalla. Hacia más de un mes ambos ejércitos combaten allí sobre las ruinas de las ciudades de Novogorod y Staraya Russa, anunciándose que los rusos ampliaron la cuna hacia el sur en dirección de Velikie Luki, que ha sido adelantada más en el avance hacia el sur de Smolensk.

Tropas Peruanas Abandonan Territorio Ecuatoriano

EN CUMPLIMIENTO DEL PACTO SUSCRITO EN RIO DE JANEIRO

QUITO, 3.—Autorizadamente se informó hoy que ha comenzado en San Juan Oro la evacuación de las tropas peruanas y que los observadores militares mediadores se dirigirán a El Oro en avión. Agradecemos que los diplomáticos mediadores conferenciaron con el Gobierno acerca de los detalles para devolver al Ecuador los territorios ocupados, de acuerdo con el protocolo firmado en Río de Janeiro.

RESTABLECIDO DE SU SALUD EL SEÑOR ALCALDE MELARA

Después de haber permanecido durante varios días recluido en su habitación, víctima de una lesta enfermedad, el señor Alcalde Municipal, profesor don José M. Melara Estrada, ha recuperado el, choosamente la salud perdida. Nos complacemos en consignarlo así, enviando al activo funcionario nuestros afectuosos saludos.

¿ LA LIBERTAD NUNCA MUERE! He ahí uno de los títulos más gloriosos, en cuyo seno se oculta toda una superproducción. LA LIBERTAD NUNCA MUERE, con Jeffrey Lynn y Karen Verne, película que nos descubre los horrores de la Alemania nazi, es uno de los próximos estrenos del Teatro Nacional.

Inaugúrase la Nueva Clínica para el Diagnóstico Precoz del Cáncer Donada por Personas Altruistas

Sencillo pero elocuente ceremonia, en el edificio de la Sociedad de Beneficencia Pública, donde tendrá su asiento

El lunes anterior, a las 18 horas, se verificó en el edificio de la Sociedad Beneficencia Pública de esta capital la inauguración de la nueva Clínica para el Diagnóstico Precoz del Cáncer, donada por un grupo de personas altruistas, cuyas contribuciones voluntarias hicieron posible la adquisición del equipo moderno que estará al servicio público desde el día de su apertura.

El implacable flagelo que diezma a la humanidad en todas partes del mundo, sin distinción de razas, etnias, posición social o económica, ni edad, podrá ser ahora combatido con más eficacia, gracias a la dotación de esta nueva Clínica, para cuya instalación contribuyeron en primer lugar, el señor don Andrés Molins, conocido industrial, y los señores: don Roberto Daglo, don Luis Granados, don José Concha, don Luis Castro, don Arturo Caminos, don Gustavo Murguía Pañés, doctor Ricardo Posada, (Jefe de la Cli-

nica), Almacén "El Fenix" y Casa Mugañan. La mayor parte de la Clínica fue obsequiada por el señor Molins.

En este acto, de tanta significación para quienes sufren o sufrirán el terrible cáncer, pronunció el doctor Posada estas palabras:

"Señores: La noble Institución Sociedad Beneficencia Pública, en estos momentos representada por los miembros que integran su Honorable Consejo Central Directivo, me ha señalado, sin duda como un estímulo o un premio, el inmerecido honor, de rendir y patentizar su profundo agradecimiento al caballero don Andrés Molins, y a las otras personas, que en un singularísimo rasgo caritativo y donaron un moderno equipo, para la lucha contra la peor dolencia humana: el Cáncer". Equipo que al ponernos en condiciones ventajosas de trabajo, repercutirá en positivo beneficio, de todos aquellos desgraciados.

(Pasa a la 2a. Pág.)

La Sociedad de la Cruz Roja Salvadoreña "Pro Ayuda a la Cruz Roja Americana" Labora hoy Intensamente

Para dar ayuda a la Institución Norteamericana se ha organizado en Grupos, bajo la presidencia de doña Concha de Martínez y Mrs. Frazer

La Sociedad de la Cruz Roja Salvadoreña "Pro-Ayuda a la Cruz Roja Americana" ha entrado en un periodo de intensa actividad. Este grupo está integrado por señoras y señoritas y se reúnen todos los días jueves en los salones de la Legación de los Estados Unidos para entrar de lleno a su cometido.

Dicha Sociedad se ha organizado en cuatro grupos, para que el trabajo se siga en el mejor orden y eficacia, de la manera siguiente: Doña Helen de Mejía tiene a su cargo el Comité de Abastecimientos; doña Margot de Wilson, para la Sección de Vendajes, en la cual trabajan activamente: más de 30 señoras y señoritas; estas vendan están destinadas al Hospital Rosales. Doña Aline de Bloom y Mr. William Renwick han donado, cada uno, seis maquiñitas que se ocupan para enrollar los vendajes. Doña Sally de Drewsen se ha hecho cargo del grupo de las damas que confeccionan ropa para niños, destinada a las instituciones de beneficencia del país y la

señorita Mercedes Quiñones, experta en la materia, dirige el grupo que teje sweaters, habiéndose principiado por confeccionar sweaters para niños.

Doña Concha M. de Hernández Martínez, digna señora esposa del señor Presidente Constitucional de la República, fue encargada por unanimidad como Presidenta Honoraria de todos estos grupos y doña Olivia de Frazer, también esposa del Excmo. señor Ministro norteamericano, Mr. Robert Frazer, fue electa Presidenta Activa, siendo electo Vice-Presidente Mr. W. Renwick; Tesorero Honorario, Mr. J. Gavez y Tesorera Activa, Miss Leon Clark, y doña Leonora de Sola como Secretaria. Doña Mary de Gade, esposa del señor Secretario de la Legación Americana, ha consentido gentilmente en actuar como Presidenta del comité de festejos. En ausencia de ella, pues, ha tenido que ausentarse por algunas semanas del país, este comité estará a cargo

(Pasa a la 2a. Pág.)